**Zeitschrift:** Die Schweiz = Suisse = Svizzera = Switzerland : offizielle

Reisezeitschrift der Schweiz. Verkehrszentrale, der Schweizerischen

Bundesbahnen, Privatbahnen ... [et al.]

Herausgeber: Schweizerische Verkehrszentrale

**Band:** 42 (1969)

**Heft:** 10

Werbung

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

#### Terms of use

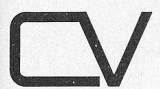
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF:** 26.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

### Reisegepäck versichern!





Carlo Vanoli AG Bauunternehmung Gleisbau und Tiefbau 8800 Thalwil ZH Telefon 051 92 10 88

Projektierung und Ausführung von Industrie-Gleisanlagen

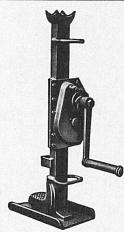
## Gebrüder Rüttimann Zug

Aktiengesellschaft für elektrische Unternehmungen Telefon 042 21 11 25

Treue Kunden Treue Mitarbeiter

> Spezialgeschäft für Freiund Kabelleitungen jeder Art Schwebebahnen Trolleybus- und Bahnleitungen





## Stahlwinden

ROBOR Schutzmarke

2 bis 20 Tonnen Tragkraft für Industrie Geleisebau Lokomotiven Forstwirtschaft usw.

Reparaturen aller Fabrikate

## Hans Weiss, 3027 Bern-Bethlehem

Lastwindenfabrik

Telefon 031 56 17 14

Kundenguss in Grauguss Bronze- und Aluminiumguss Büchsen und Barren in Sonderbronze CBC 31

Installationsguss Bauguss Bremsklötze





des Fahrzeuges wird bedeutend erhöht.

Zum Transportsystem mit WIRZ-WELAKI gehören Mul-

den und Behälter für die verschiedensten Einsatzzwecke.

ERNST WIRZ AG 8707 UETIKON TEL.051 741531 Kipper- und Maschinenfabrik

## Schaltprobleme?

Unterbreiten Sie uns Ihre Wünsche. Wir offerieren Ihnen zu sehr günstigen Preisen

Schaltschränke

Schaltpulte

Schaltkästen

Steuerkästen

Steuerbirnen

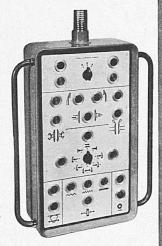
Drehschalter

Drucktaster

Endschalter

Fliehkraftschalter

Fusschalter



Springs

WIR BERATEN SIE ZU JEDER ZEIT VÖLLIG UNVERBINDLICH

> SPRING AG APPARATEFABRIK 5430 WETTINGEN Tel. (056) 6 66 88

Waggonbau Stahlkonstruktionen Kessel- und Apparatebau



Aktiengesellschaft Josef Meyer Rheinfelden

## TIA tut mehr im Charter-Business.



## Damit Sie weniger zu tun brauchen.

TIA tut mehr im Charter-Business. Damit Sie weniger zu tun brauchen.

TIA arbeitet mit Ihnen und für Sie. Denn

TIA bedeutet:

20 Jahre Erfahrung im Charter-Business. Ausschließlich modernste Jets. Wartungsdienst durch Liniengesellschaften. Fünf Milliarden Passagiermeilen – unfallfrei. Exzellenter Bord-Service. Und vor allem: Flugpreisermäßigung bis zur Hälfte und mehr. Je nach Reisezeit.

Lassen Sie TIA für sich arbeiten. In Deutschland, in Österreich, in der Schweiz. TIA ist Ihr Partner: denn unsere Buchungen gehen ausschließlich über Reisemittler und Reisebüros.

<u>Und wir tun mehr – damit Sie weniger</u> zu tun brauchen.

## **Trans International Airlines**

The Air Travel Service of Transamerica Corporation

Verkaufsbüro: 6Frankfurt/M., Am Hauptbahnhof 16, Tel. (0611) 252052, FS: 04/14668

# SEVA Lotterie

1x120'000

2x 20'000

3x 10'000

38'821 Treffer im Gesamtwerte von Fr. 450'500.-

38'821 lots d'une valeur globale de Frs 450'500,-

#### Serien besonders interessant

5 Lose Endzahlen **0-4** enthalten mindestens 1 Treffer 5 Lose Endzahlen **5-9** enthalten mindestens 1 Treffer 10 Lose Endzahlen **0-9** enthalten mindestens 2 Treffer

#### Séries particulièrement intéressantes

5 billets chiffres finals **0-4** contiennent au moins 1 lot 5 billets chiffres finals **5-9** contiennent au moins 1 lot 10 billets chiffres finals **0-9** contiennent au moins 2 lots

1 Los Fr. 5.- (die 5-Los-Serie Fr. 25.-, die 10-Los-Serie Fr. 50.-) plus 80 Rp. für Chargé-Porto auf Postcheckkonto 30-10026. Ziehungsliste in verschlossenem Brief 40 Rp.

1 billet Frs 5.- (la série de 5 billets Frs 25.-, la série de 10 billets Frs 50.-) plus 80 cts de port pour envoi recommandé, au compte de chèques postaux 30-10026. Liste de tirage sous pli fermé 40 cts.

Adresse: SEVA-Lotterie, 3001 Bern, Tel. 031 45 44 36. SEVA-Lose sind auch in Banken, an den Schaltern der Privatbahnstationen sowie in vielen Läden und Kiosken usw. zu haben.

Adresse: Loterie SEVA, 3001 Berne, tél. 031 45 44 36. Les billets SEVA sont aussi en vente dans les banques, aux guichets des chemins de fer privés, ainsi que dans de nombreux magasins et kiosques, etc.

Ziehung 30. Okt.

Tirage 30 oct.